

Sarah, combattante de la FK

*Un monde sans  
fibrose kystique*



Cystic Fibrosis  
Fibrose kystique  
Canada

**RAPPORT ANNUEL DE 2017-2018**

La fibrose kystique est la maladie génétique mortelle la plus répandue chez les enfants et les jeunes adultes canadiens. Il s'agit d'une maladie multisystémique qui touche principalement les poumons et l'appareil digestif. Il n'existe aucun traitement curatif.

Fibrose kystique Canada compte parmi les trois principaux organismes caritatifs dans le monde engagés dans la recherche d'un moyen de guérir ou de maîtriser la fibrose kystique. Il est un chef de file de renommée internationale pour la recherche, l'innovation et les soins cliniques liés à la fibrose kystique. Fibrose kystique Canada investit plus d'argent dans la recherche et les soins essentiels à la vie des personnes fibro-kystiques que tout autre organisme non gouvernemental au Canada.

## VISION

Un monde sans fibrose kystique.

## VALEURS

Fibrose kystique Canada s'engage à respecter et à promouvoir les quatre valeurs suivantes :

## MISSION

Mettre fin à la fibrose kystique (FK). Nous aiderons toutes les personnes atteintes de FK en finançant la recherche ciblée de classe mondiale, en appuyant des soins individualisés de grande qualité de la FK et en militant en faveur de ceux-ci, ainsi qu'en recueillant et en octroyant des fonds à ces fins.

EXCELLENCE

IMPUTABILITÉ

TRAVAIL  
D'ÉQUIPE

COMPASSION

## CONSEIL D'ADMINISTRATION

Mitch LePage (président)

Leona Pinsky (vice-président)

Stephen McCourt  
(président, comité des finances)

James Mountain

Ron Anderson

Barbara M. Hill

Robert Sankey

Stuart Hodge

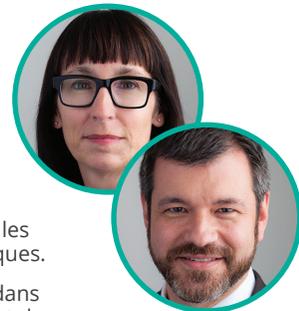
Lee Burry

Ian Thompson

François Levert

Claude Provencher

## MESSAGE DE NOS CHEFS DE LA DIRECTION PAR INTÉRIM



Fibrose kystique Canada a été créé en 1960 par un groupe de parents d'enfants fibro-kystiques à qui on avait dit que rien ne pouvait être fait pour ces enfants et qu'ils ne pouvaient espérer atteindre l'âge de la maternelle. À partir de ce jour, les membres de la communauté canadienne de la fibrose kystique (FK) se sont unis dans un effort visant à se soutenir mutuellement et se sont engagés à trouver un moyen de guérir ou maîtriser la maladie. Cet engagement s'est solidifié chaque année et s'est traduit par l'établissement de notre organisme en tant que chef de file reconnu internationalement dans la lutte contre la FK.

Trois ans après le lancement du plan stratégique Centrés sur la FK 2020, Fibrose kystique Canada continue d'être reconnu mondialement à ce titre dans sa mission de mettre fin à la FK. Guidés par le plan stratégique mis en œuvre par nos collègues et nos pairs, et grâce à nos solides partenariats, nous sommes bien positionnés pour poursuivre sur notre lancée et atteindre nos buts.

Le Registre canadien sur la fibrose kystique de 2016 montre que l'âge médian de survie augmente de façon constante et figure parmi les plus élevés au monde, avec 53,3 ans. Même si la survie s'allonge, nous reconnaissons qu'il y a encore beaucoup trop de jeunes personnes qui succombent des suites de cette maladie,

et nous poursuivrons notre travail afin d'améliorer la qualité de vie et les résultats sur la santé de toutes les personnes fibro-kystiques.

Nos investissements dans la défense des droits et des intérêts des personnes fibro-kystiques, dans la recherche et dans les soins montrent notre dévouement et se reflètent dans nos réalisations et nos progrès. Ces investissements qui sauvent des vies rendent les soins de qualité et les traitements personnalisés accessibles aux membres de notre collectivité, et sont renforcés par nos collaborations avec des collègues internationaux, nos partenaires d'affaires et la communauté médicale canadienne. Nous savons que les investissements dans la recherche sont essentiels pour améliorer la santé et la qualité de vie des Canadiens atteints de FK, et en 2017, nous avons investi plus de 5 millions de dollars dans la recherche de pointe innovatrice, notamment dans des subventions, des bourses et des études.

Merci à nos partenaires, à nos commanditaires, à nos bénévoles et aux membres de la communauté de partout au pays. Sans vous, nous ne pourrions atteindre notre objectif d'un monde sans FK.

Handwritten signatures of Jennifer Nebesky and Jeffrey D. Beach in black ink.

**Jennifer Nebesky et Jeffrey D. Beach**  
Chefs de la direction par intérim  
Fibrose kystique Canada

## MESSAGE DU PRÉSIDENT



Il y a trois ans, Fibrose kystique Canada lançait Centrés sur la FK 2020, son plan stratégique pour mettre fin à la fibrose kystique (FK), et nous pouvons être fiers des progrès accomplis en 2017. Maintenant que nous arrivons à mi-chemin de ce plan, j'ai confiance que notre organisme continuera à réaliser de grandes avancées vers la découverte d'un moyen de guérir ou de maîtriser la FK.

Notre communauté a connu une année exaltante en 2017. En mai, la campagne du mois de la sensibilisation à la fibrose kystique mettait l'accent sur l'attrait en ligne de nouveaux sympathisants, générant ainsi 11 000 nouveaux adhérents à la cause. Puis, en juin, le Québec annonçait qu'il procéderait désormais au dépistage néonatal de la FK. Avec la publication du plus récent rapport du Registre canadien sur la fibrose kystique, nous avons célébré l'annonce de **l'âge médian de survie des personnes atteintes au Canada, qui est maintenant de 53,3 ans**. Cela dit, malgré toutes ces réussites, l'accès aux médicaments pouvant sauver la vie des personnes fibro-kystiques demeure difficile. En réponse, nos défenseurs de la cause exhortent les gouvernements et autres décideurs à rendre ces médicaments accessibles.

Nous sommes également emballés par notre nouvelle campagne de financement axée sur le développement de thérapies individualisées et l'augmentation des ressources allouées aux soins de santé afin de mieux appuyer les personnes atteintes de FK.

L'année 2017 a été marquée par le départ de notre présidente et chef de la direction, Norma Beauchamp. Je tiens à la remercier de tout cœur pour son dévouement à la cause. Pendant que nous menons à bien le processus de sélection d'un nouveau dirigeant, notre vaillante équipe continue de maintenir le cap sur la réalisation de nos objectifs stratégiques.

Au nom du conseil d'administration, je remercie nos sympathisants, chercheurs, cliniciens, partenaires, donateurs, bénévoles, familles touchées par la fibrose kystique et par-dessus tout, nos amis atteints de la maladie. Vous continuez de nous motiver à réaliser notre vision d'**un monde sans fibrose kystique**.

Avec sincère reconnaissance,

A handwritten signature in black ink that reads "Mitch LePage". The signature is written in a cursive, flowing style.

**Mitch LePage**  
Président  
Fibrose kystique Canada

# RECHERCHE



Au cours de 2017-2018, Fibrose kystique Canada a investi plus de 5 millions de dollars en recherche de pointe, soutenant 50 projets de recherche, 23 bourses de recherche postdoctorales et d'études supérieures, deux établissements nationaux ainsi que des programmes et partenariats de financement de recherche ciblée visant l'avancée des connaissances relatives à la FK et l'excellence en matière de qualité des soins. Le domaine de recherche le plus important a été celui des infections, qui contribuent grandement aux maladies pulmonaires et qui sont la principale cause de maladie et de décès chez les personnes FK. Fibrose kystique Canada a investi près de 1,3 million de dollars dans 17 études sur les infections.

## NOUVEAU PROGRAMME DE FINANCEMENT DE RECHERCHE CIBLÉE POUR RÉPONDRE AUX DOMAINES DE PRIORITÉ RELATIFS À LA FK

Au cours de l'année 2017-2018, Fibrose kystique Canada a initié un nouveau programme de financement de recherche ciblée dans le but d'appuyer la recherche axée sur deux secteurs prioritaires : le diabète associé à la FK et la symptomatologie gastro-intestinale. Les projets financés par ce programme doivent être très pertinents pour les personnes FK et avoir une incidence potentielle sur les soins ou la santé des patients au terme d'une période de financement de deux ans. Sur la recommandation du comité d'examen scientifique, un projet portant sur l'inflammation gastro-intestinale a été choisi pour l'octroi d'un financement à compter de l'année 2018-2019.

## PRIX IMPACT DE LA RECHERCHE CATHLEEN MORRISON

Cathleen Morrison est la chef de la direction de Fibrose kystique Canada qui a été le plus longtemps en poste, de 1981 à 2011. Pour souligner son importante contribution, Fibrose kystique Canada a créé le Prix Impact de la recherche Cathleen Morrison. Le lauréat est choisi par les membres de la communauté FK siégeant au comité d'examen scientifique. Ce dernier examine toutes les demandes de subvention et sélectionne le projet ayant obtenu le pointage le plus élevé et dont l'incidence potentielle est la plus notable pour les personnes fibro-kystiques. Le Prix Impact de la recherche Cathleen Morrison 2018-2019 a été remis aux D<sup>rs</sup> David Thomas et John Hanrahan de l'Université McGill, qui tentent de découvrir de nouvelles thérapies et combinaisons thérapeutiques relatives à la protéine CFTR.

## BOURSE DE RECHERCHE EN RECONNAISSANCE À LA D<sup>RE</sup> JENNIFER STURGESS POUR SA CONTRIBUTION

Fibrose kystique Canada a créé une deuxième bourse de recherche, la bourse postdoctorale Jennifer et Robert Sturgess. Dans les années 70, la D<sup>re</sup> Sturgess était chercheuse au Hospital for Sick Children où elle s'est consacrée aux maladies pulmonaires, particulièrement à la FK. Son travail était appuyé en partie par Fibrose kystique Canada. Chef de file éclairée et des plus estimées en matière de FK, elle a œuvré comme consultante, notamment pour l'Organisation mondiale de la santé et au National Institutes of Health. Pour honorer son legs à la recherche, la famille de la D<sup>re</sup> Sturgess a fait un don généreux à Fibrose kystique Canada qui sera reconnu par une bourse annuelle en recherche sur la FK pendant sept ans. Cette année, le lauréat est la D<sup>re</sup> Ana Blanchard du Hospital for Sick Children.

# PROGRAMMES DE SOINS DE SANTÉ



Fibrose kystique Canada continue d'appuyer les cliniques et a remis, en 2017, des subventions d'encouragement aux 42 cliniques du pays afin de favoriser l'accessibilité aux connaissances et aux expériences spécifiques à la FK.

Le **Programme de visites d'accréditation des cliniques** veille à la reddition de comptes en ce qui a trait au financement octroyé par Fibrose kystique Canada en évaluant les programmes des cliniques en rotation, garantissant ainsi que l'argent accordé est dépensé de la manière la plus avantageuse et en conformité avec les politiques. En 2017, des visites ont été effectuées au Québec, en Colombie-Britannique et en Ontario. Pour la première fois, cinq professionnels de la santé faisaient partie des équipes d'évaluation, ce qui vient augmenter le nombre de nos évaluateurs et accroître notre réseau de connaissances partout au pays.

D'abord initié pour trois ans, le **Programme collaboratif d'apprentissage et de leadership pour l'amélioration de la qualité** (PCAL) de Fibrose kystique Canada a connu un franc succès et, à la demande générale, a été prolongé pour une quatrième année. Les activités de cette initiative novatrice sont maintenant officiellement terminées, mais de nombreuses cliniques ont maintenu et perpétué leur travail d'amélioration de la qualité. En tout, 16 cliniques ont participé, soit environ le tiers de toutes les cliniques au Canada.

Une nouveauté en 2017, Fibrose kystique Canada a mis en place deux possibilités exceptionnelles de financement pour améliorer les soins cliniques de la fibrose kystique au pays : la **bourse de formation sur le diabète associé à la FK (DAFK) de Fibrose kystique Canada**, pour améliorer la connaissance et le traitement du diabète associé à la maladie, et la **subvention de soutien aux cliniques Fondation Air Canada-Fibrose kystique Canada**, pour soutenir et améliorer les soins aux patients en milieu hospitalier. Ces deux moyens de financement ont été accueillis très positivement et plusieurs bourses ont été accordées.



# REGISTRE

En 2017, Fibrose kystique Canada a publié deux rapports annuels de données du Registre canadien sur la FK, ce qui était exceptionnel, mais attendu en raison des améliorations majeures apportées au système en 2015. Le rapport annuel du Registre canadien sur la FK détaille les statistiques sur la démographie, les tendances et d'autres données relatives à la population canadienne atteinte de fibrose kystique en plus de mettre en lumière les progrès effectués en matière de recherche et de soins.

Les rapports annuels du Registre canadien sur la FK de 2015 et de 2016 ont été publiés en anglais et en français et sont également disponibles en ligne dans les médias sociaux et sur le site Web de Fibrose kystique Canada.

## Faits saillants du rapport annuel du Registre canadien sur la FK de 2016 :

- ✓ Plus de 4 200 patients au Canada fréquentent l'une des 42 cliniques de FK.
- ✓ Près de 60 % des Canadiens atteints de FK sont des adultes.
- ✓ Plus de la moitié de tous les nouveaux diagnostics de FK ont été établis dans le cadre des programmes provinciaux de dépistage néonatal.
- ✓ L'âge médian de survie est évalué à 53,3 ans.



Le travail et le soutien exceptionnels du personnel des cliniques de FK ainsi que la participation continue des patients ont contribué énormément au succès croissant du Registre canadien sur la FK. Merci à toutes les personnes impliquées!

## COLLABORATION INTERNATIONALE AVEC LE CYSTIC FIBROSIS TRUST AU ROYAUME-UNI

Fibrose kystique Canada et le Cystic Fibrosis Trust ont la joie d'annoncer une collaboration internationale dans le cadre d'une étude de faisabilité pédiatrique pour le programme SmartCareCF du Cystic Fibrosis Trust. L'étude baptisée CLIMB-CF examinera le suivi à distance des enfants fibro-kystiques à la maison et sera dirigée par les chercheurs de l'Imperial College London au Royaume-Uni. Ce partenariat international entre deux des œuvres de bienfaisance les plus importantes au monde pour la fibrose kystique sera leur toute première collaboration et combinera leurs ressources et leur expertise.

# DÉFENSE DES DROITS ET DES INTÉRÊTS



Les relations avec le gouvernement et la défense des droits des personnes FK sont une priorité de Fibrose kystique Canada pour garantir l'excellence des soins cliniques ainsi qu'un accès équitable et abordable aux médicaments et aux traitements.

## ACCÈS AUX MÉDICAMENTS CONTRE LA FK

La mise au point de médicaments contre la FK n'a jamais été aussi prometteuse. Avec plus de 143 médicaments en développement – dont 45 portent sur la modulation de la protéine CFTR – l'espoir de découvrir, de notre vivant, un moyen de maîtriser la maladie est bien réel. Nous collaborons avec les défenseurs de la cause, les patients, le personnel soignant et les cliniciens de partout au pays pour garantir l'accessibilité d'Orkambi, ce médicament qui change des vies. Au cours de 2017, nous avons entretenu de nombreux rapports avec le gouvernement et avons milité en faveur des droits des personnes FK pour rendre Orkambi accessible partout au pays :

- ✓ La campagne du mois de la sensibilisation à la FK a connu un vif succès; 12 601 Canadiens ont signé une pétition demandant la couverture publique du médicament Orkambi.
- ✓ Nous avons discuté avec les ministres canadiens de la Santé et les avons rencontrés; nous avons rencontré le Human Services Caucus Policy Committee en Saskatchewan et avons organisé un rassemblement très couru à l'Assemblée législative de la Colombie-Britannique.
- ✓ Nous avons demandé à l'Agence canadienne des médicaments et des technologies de la santé (ACMTS) de tenir compte des preuves autres que celles issues des essais cliniques aléatoires, comme les données recueillies sur le terrain après la prise du médicament durant une certaine période. À l'automne 2017, l'ACMTS a modifié sa politique et Vertex, le fabricant d'Orkambi, a pu soumettre à nouveau ses données pour que l'ACMTS les évalue en janvier 2018.

Nos efforts visent maintenant à faire en sorte que l'ACMTS accélère son processus d'évaluation d'Orkambi ainsi qu'à maintenir la pression sur les gouvernements provinciaux pour qu'ils accélèrent leurs procédures d'examen et de remboursement.

## ACCÈS AUX SOINS DE SANTÉ ET SOUTIEN

Depuis 2006, Fibrose kystique Canada demande au gouvernement du Québec d'adopter le dépistage néonatal. En 2017, le Québec a été la dernière province à s'engager à cet effet, et le 8 juin 2017, Québec a annoncé l'ajout de la FK à la liste des maladies dépistées. Le lancement du programme est attendu au printemps 2018.

Nous avons entrepris un projet de santé mentale en Colombie-Britannique grâce à un financement provenant du gouvernement provincial et à un don de contrepartie. Nous travaillons aussi à établir des *Normes nationales canadiennes pour la transition réussie vers une transplantation des patients fibro-kystiques*. L'initiative vise à comprendre les difficultés actuelles et les lacunes en matière de soins, ainsi qu'à offrir des webinaires pour les patients et le personnel soignant.

## ENGAGEMENT AUPRÈS DE LA COMMUNAUTÉ FK

Fibrose kystique Canada accroît son programme national de défense de la cause. En 2017, nous comptons environ 15 défenseurs bénévoles des intérêts des personnes FK au pays. Grâce à nos efforts de recrutement, nous avons augmenté ce nombre à 50 bénévoles répartis dans neuf provinces. Nous continuons de recruter des défenseurs et offrons une formation en matière de défense de la cause partout au Canada.

En 2017 également, le comité consultatif des adultes fibro-kystiques a orienté ses efforts vers l'évaluation et le renouvellement des ressources de l'organisme en ce qui a trait à la fertilité, aux enfants ayant des parents FK et aux personnes qui passent des soins pédiatriques aux soins pour adultes. Ce travail se poursuivra en 2018-2019.

# FINANCEMENT, PARTENARIATS ET SECTIONS



## KIN CANADA

Au cours des premiers mois de 2017, Kin Canada a surpassé le montant de 45 millions de dollars en fonds recueillis, ce qui a contribué aux progrès de la recherche, des soins de santé et de la défense de la cause. Les membres de Kin Canada sont sortis en force à l'occasion de la Marche Faites de la fibrose kystique de l'histoire ancienne, récoltant plus de 560 000 \$ grâce aux dons, aux collectes de fonds ainsi qu'à leur appui et à leur organisation de diverses marches d'un océan à l'autre. **Les Kinsmen et les Kinettes ont récolté un montant global de plus de 1,2 million de dollars** l'année dernière.

## SOIRÉES *LAWN SUMMER NIGHTS*

En 2017, les soirées *Lawn Summer Nights* ont connu une année record en permettant de récolter **plus de 700 000 \$** – leur meilleure année à ce jour! En 2017, l'événement s'est étendu à trois nouvelles villes et un événement supplémentaire s'est également ajouté à Stratford, portant le nombre total d'événements à 16 tournois de bowling au pays. Depuis le premier tournoi à Vancouver, en 2009, les *Lawn Summer Nights* ont permis d'amasser plus de 2,7 millions pour Fibrose kystique Canada et de grands projets sont en vue pour la dixième édition en 2018.

## MARCHE FAITES DE LA FIBROSE KYSTIQUE DE L'HISTOIRE ANCIENNE

La Marche Faites de la fibrose kystique de l'histoire ancienne est l'événement de financement le plus important pour la fibrose kystique au Canada et se déroule dans plus de 70 localités au pays ainsi qu'en ligne. En 2017, l'événement **a permis de récolter plus de 3,6 millions de dollars pour la recherche**, les soins de santé et la défense de la cause. Le 27 mai 2018, nous célébrerons le 14<sup>e</sup> anniversaire de la marche et les fonds amassés contribueront à la recherche de pointe sur la maladie, à la promotion de soins individualisés de haute qualité et à l'accès aux médicaments. Pour obtenir davantage de renseignements sur la Marche Faites de la fibrose kystique de l'histoire ancienne, consultez le [www.fibrosekystique.ca/marche](http://www.fibrosekystique.ca/marche).

## SHINERAMA

Ce programme qui existe depuis 54 ans est la plus importante collecte de fonds menée au pays par des étudiants du postsecondaire au profit de Fibrose kystique Canada. Shinerama implique plus de 30 000 étudiants et bénévoles de plus de 40 universités et collèges partout au Canada; plus de 27 millions de dollars ont été amassés depuis sa création en 1964. La campagne Shinerama de 2017 a permis de recueillir plus de 600 000 \$ pour Fibrose kystique Canada. Fibrose kystique Canada collabore directement avec plus de 70 leaders étudiants pour faciliter et organiser les campagnes Shinerama à l'échelle locale. Les fonds recueillis par les étudiants et les facultés contribuent au soutien des sections locales, des cliniques et des soins de santé. Pour en savoir davantage sur le programme Shinerama ou la manière de s'impliquer, visitez le [www.shinerama.ca](http://www.shinerama.ca).

## RENSEIGNEMENTS FINANCIERS DE 2017-2018

Fibrose kystique Canada s'est engagé à démontrer la plus grande transparence et la plus totale imputabilité en matière d'information financière. Notre situation financière est excellente, et nous continuons d'investir stratégiquement l'argent de nos généreux donateurs dans des projets de recherche sur la FK et dans des soins essentiels.

### ÉTAT DES RÉSULTATS

(en milliers de dollars)

Exercice clos le 31 janvier 2018, avec chiffres correspondants de 2017

	2018	2017
<b>Produits</b>		
Sections	11 725 \$	12 037 \$
Legs	1 229	956
Dons exemplaires et commandites	2 167	1 205
Kin Canada	1 257	1 186
Shinerama	670	666
Redevances	552	722
Autres	357	161
	<b>17 957</b>	<b>16 933</b>
Moins les frais directs des collectes de fonds	4 460	4 667
<b>Produits nets tirés des collectes de fonds</b>	<b>13 497</b>	<b>12 266</b>
<b>Charges</b>		
<b>Programme :</b>		
Recherche	6 140	5 928
Soins de santé	2 808	2 659
Éducation/sensibilisation du public	1 708	1 476
Défense des droits	567	403
Autres	110	110
	<b>11 333</b>	<b>10 576</b>
<b>Autres :</b>		
Administration	2 960	2 785
Collectes de fonds	1 486	1 324
	<b>15 779</b>	<b>14 685</b>
Excédent des charges sur les produits sans compter les revenus ci-dessous	<b>(2 282)</b>	<b>(2 419)</b>
<b>Revenus de placements</b>		
Gains réalisés sur les placements	863	899
Gains non réalisés sur les placements	61	73
Gains sur instrument dérivé au titre des contrats de change	0	4
	<b>924</b>	<b>976</b>
Excédent des produits sur les charges	<b>(1 358) \$</b>	<b>(1 443) \$</b>

### ÉTAT DE LA SITUATION FINANCIÈRE

(en milliers de dollars)

Au 31 janvier 2018, avec chiffres correspondants de 2017

	2018	2017
<b>Actif</b>		
<b>Actifs à court terme :</b>		
Trésorerie et équivalents de trésorerie	2 115 \$	410 \$
Placements à court terme	947	3 510
Débiteurs et autres actifs	1 109	841
	<b>4 171</b>	<b>4 761</b>
Apports à recevoir	151	151
Placements à long terme	10 934	11 156
Immobilisations	81	95
	<b>15 337</b>	<b>16 163</b>
<b>Passif et actif net</b>		
<b>Passif à court terme :</b>		
Créditeurs et charges à payer	1 169	637
Produits reportés	217	182
	<b>1 386</b>	<b>819</b>
Apports reportés à long terme	<b>359</b>	<b>394</b>
<b>Actif net :</b>		
Dotations	94	94
Affectations d'origine interne à des fins de recherche et pour les cliniques <sup>1</sup>	10 543	11 220
Non affecté	2 955	3 636
	<b>13 592</b>	<b>14 950</b>
	<b>15 337 \$</b>	<b>16 163 \$</b>

<sup>1</sup> Le fonds de recherche, au montant de 10 543 \$ au 31 janvier 2018 (11 220 \$ en 2017) représente les engagements envers la recherche, les subventions aux cliniques et les initiatives qui seront versés en tranches de montants variables au cours des trois prochaines années, et ce, jusqu'au 31 janvier 2021.

Au cours du dernier exercice, on a dépensé 7 157 \$ (6 983 \$ en 2017) pour la recherche, les subventions aux cliniques et les initiatives.

## ÉTAT DE L'ÉVOLUTION DE L'ACTIF NET

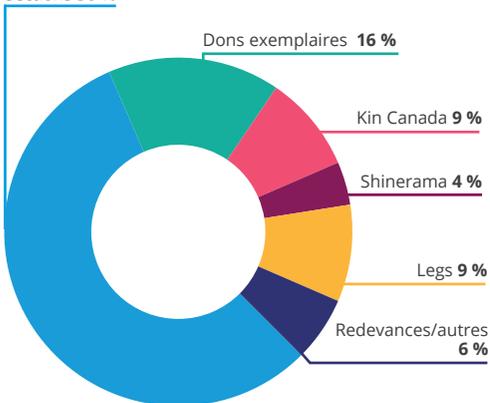
Exercice clos le 31 janvier 2018, avec chiffres correspondants de 2017  
(en milliers de dollars)

	Dotations	Affectation d'origine interne à des fins de recherche et pour les cliniques	Non affecté	2018 Total	2017 Total
Actif net à l'ouverture de l'exercice	94 \$	11 220 \$	3 636 \$	14 950 \$	16 393 \$
Insuffisance des produits sur les charges	-	-	(1 358)	(1 358)	(1 443)
Virement interfonds	-	(677)	677	-	-
Actif net à la clôture de l'exercice	94 \$	10 543 \$	2 955 \$	13 592 \$	14 950 \$

## PROVENANCE DES REVENUS TIRÉS DES COLLECTES DE FONDS

(Moins les frais directs des collectes de fonds)

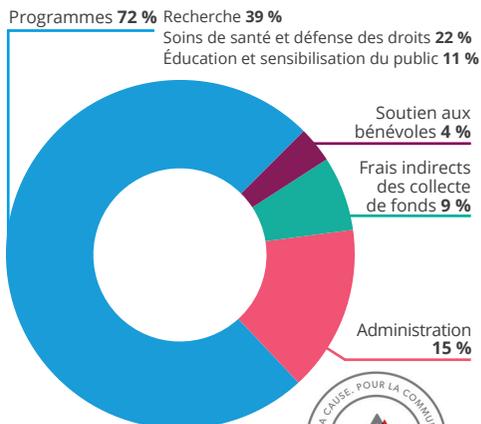
Sections **56 %**



Remarque : Ne comprend pas les gains et les pertes réalisés et non réalisés sur les placements.

## AFFECTATION DES FONDS

(Exclut les frais directs des collectes de fonds)



Les états financiers vérifiés complets sont accessibles sur notre site Web à [fibroseystique.ca](http://fibroseystique.ca).

# Merci à nos partenaires nationaux

La générosité de nos partenaires nous permet de continuer à investir dans la recherche et les soins qui permettent de sauver des vies. Nous sommes profondément reconnaissants de l'appui de nos partenaires nationaux qui collaborent avec nous pour atteindre notre vision d'un monde dans fibrose kystique.



**Kin Canada**  
Kinsmen • Kinettes • Kin

iii HealthPartners  
PartenaireSanté

Charities At Work  
La philanthropie au travail



**federatedHEALTH**  
CHARITIES  
THE HEART OF THE GIVING COMMUNITY



**SIEMENS**

**Advocis®**

**Party City**



**Paysafe**



 [fibrosekystique.ca](http://fibrosekystique.ca)

 [facebook.com/CysticFibrosisCanada](https://facebook.com/CysticFibrosisCanada)

 @CFCanada

 @cfcanada



2323, rue Yonge, bureau 800, Toronto (Ontario) M4P 2C9

2018-04 | This publication is also available in English.

N° d'enregistrement d'organisme de bienfaisance : 10684 5100 RR0001